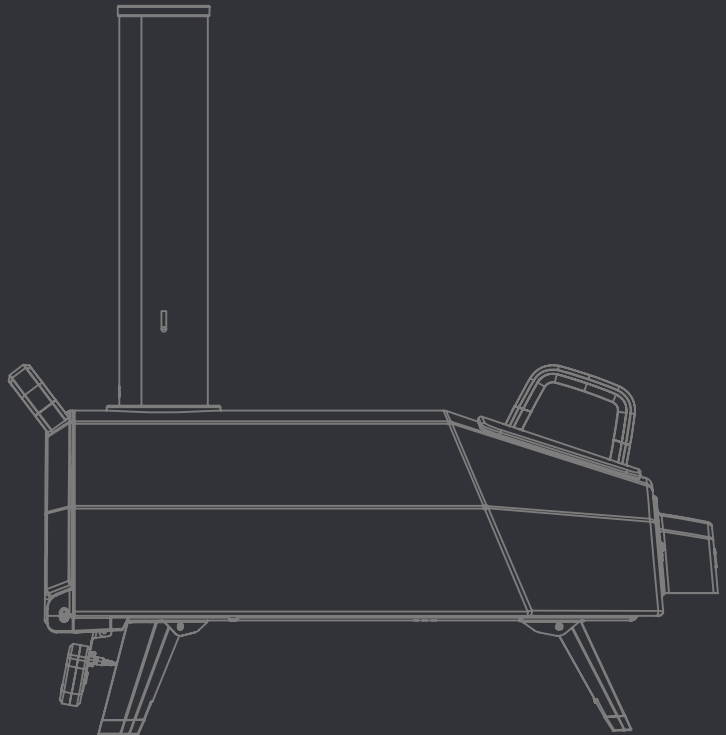




# Karu 16

Multi-Fuel Pizza Oven

## Assembly Manual





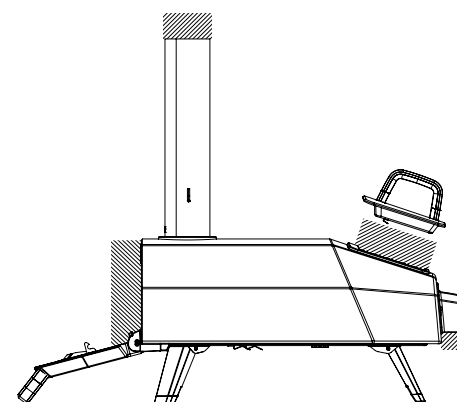
**Ooni Karu 16 Pizza Oven**  
UU-P0E400


## Esclusione di responsabilità sulla sicurezza – Da leggere interamente prima dell'uso

- Ooni è progettato per essere utilizzato esclusivamente all'aperto. Ooni deve essere sempre posizionato in spazi aperti, lontano da strutture e mai all'interno di edifici o garage o in prossimità di qualsiasi spazio chiuso. La distanza tra il forno e qualsiasi superficie combustibile deve essere di almeno 1 m dai lati e dal retro, e di 3 m dalla parte anteriore e superiore del forno. Posiziona Ooni su una superficie robusta, piana, stabile e non infiammabile ed elimina ogni traccia di materiali infiammabili o combustibili, benzina e altri vapori e liquidi infiammabili.
- Informati su eventuali leggi o normative locali che possano richiedere una distanza specifica tra attrezzature da cucina all'aperto e strutture, o che possano limitare i fuochi all'aperto di qualsiasi tipo durante periodi di siccità o a rischio.
- Non installare né utilizzare Ooni all'interno di o su imbarcazioni o veicoli ricreazionali.
- Non utilizzare Ooni in presenza di venti forti o rafficati.
- Ooni non è progettato e non dovrebbe mai essere utilizzato come dispositivo di riscaldamento.
- È infatti possibile che si accumulino fumi tossici, causando asfissia.
- Ooni Karu 16 è un dispositivo a fuoco vivo. Il fuoco vivo si dirige naturalmente verso qualsiasi fonte d'aria. Per questo motivo, a volte è possibile notare delle fiamme uscire dal forno:
  - nella parte posteriore dove si trova il fuoco;
  - dalla parte superiore del portello quando il coperchio è aperto;
  - dalla parte anteriore del forno quando viene aperta la porta; o
  - dalla parte superiore della canna fumaria.

Ti raccomandiamo di indossare dei guanti durante l'utilizzo di Ooni Karu 16, per evitare eventuali rischi di ustione.

- Tieniti lontano dalle aperture di Ooni e avverti gli altri nelle vicinanze.
- L'installazione, la regolazione, l'alterazione, il funzionamento o la manutenzione impropria di Ooni possono causare lesioni o danni materiali. Raccomandiamo quindi di non utilizzare Ooni a meno che non sia completamente assemblato e che tutti i componenti siano fissati e serrati in maniera sicura.
- È bene ispezionare Ooni a intervalli regolari.
- Quando utilizzi un bruciatore a legna o a carbone: aggiungi la legna o il carbone in maniera graduale per raggiungere una temperatura ottimale. Se aggiungi troppo combustibile ingrandisci il fuoco, rischiando di arrecare danni a te o al tuo Ooni.
- Quando utilizzi un bruciatore a gas: se la fiamma fuoriesce, interrompi la fornitura di gas, rimuovi la porta e il portello e aspetta 5 minuti prima di riaccendere.
- L'utilizzo di Ooni ti espone al rischio di ustioni alle mani. Per evitarle, è necessario indossare sempre guanti protettivi resistenti al calore e non posizionare oggetti caldi sopra o vicino a superfici combustibili. NON toccare alcuna parte metallica mentre Ooni è in funzione. Tocca solo le maniglie di plastica per aprire la porta e sollevare il portello del combustibile.
- Non lasciare mai Ooni incustodito. Non lasciare Ooni incustodito con il coperchio aperto mentre il forno è acceso. Mentre il forno è in uso, tieni conto di eventuali materiali rischiosi (foglie secche, coperture e altri materiali combustibili) nelle vicinanze di Ooni, poiché questi possono rappresentare un pericolo di incendio nel caso in cui entrino in contatto con scintille.
- Tieni tutti i cavi elettrici lontani da Ooni.
- Ooni deve essere utilizzato esclusivamente da adulti responsabili.
- Tieni sempre bambini, animali domestici e oggetti combustibili lontani dal tuo Ooni.
- Non tentare di rimuovere componenti né di spostare Ooni mentre il forno è caldo o durante la cottura.
- NON lasciare oggetti pericolosi come accendini o liquidi accendifuoco per barbecue in prossimità di Ooni. Ooni irradia infatti il calore in tutte le direzioni.
- Ooni conserva il calore anche dopo lo spegnimento delle fiamme visibili. Una volta terminato l'utilizzo del tuo Ooni, lascialo raffreddare per almeno 2 ore. NON coprire Ooni subito dopo l'uso e assicurati che tutte le fiamme e le braci incandescenti siano scomparse dal bruciatore prima di riparlo.
- Approssimativamente, la temperatura di Ooni (durante l'uso) è compresa tra i 120 °C e i 550 °C.
- Se utilizzato come previsto e seguendo le linee guida di sicurezza, Ooni è sicuro e privo di rischi, e può essere impiegato per anni senza problemi. È responsabilità degli utenti mantenere il corretto funzionamento di Ooni e adottare sempre le opportune procedure standard di manutenzione del forno.



 Area in cui il fuoco può comparire all'esterno del forno.

ATTENZIONE! Questa barbecue diventerà molto caldo, non movimentarlo durante il funzionamento\*

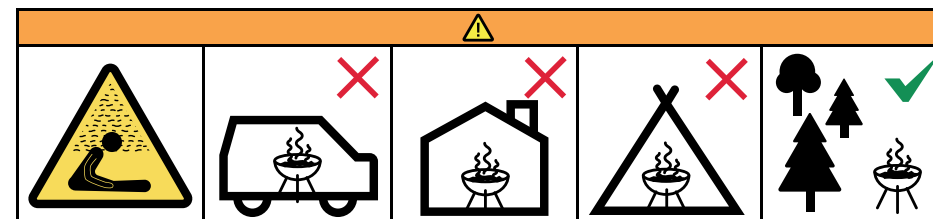
Non utilizzarlo in ambienti chiusi

ATTENZIONE: non usare alcol o benzina per accendere o ravvivare la fiamma! Utilizzare solo gli accenditori conformi alla norma EN 1860-3

ATTENZIONE! Tenere lontano dai bambini e dagli animali domestici.

Non utilizzare il barbecue in uno spazio confinato e/o abitabile, per esempio in case, tende, caravan, case mobili, barche. Pericolo di morte per avvelenamento da monossido di carbonio.

Iniziare a cucinare solo quando il combustibile ha formato uno strato superficiale di cenere



## Accensione e spegnimento – Legna o carbone

Ooni Karu 16 viene fornito con un bruciatore a legna e carbone in dotazione. Utilizza esclusivamente carbone idoneo per la cottura e non cuocere il cibo finché il combustibile non è coperto da uno strato di cenere. Se scegli la legna, utilizza nel bruciatore pezzi di legno duro secco e non trattato (fino a 23 cm di lunghezza e 7,5 cm di diametro). Aggiungi non più di 0,5 kg di combustibile alla volta e assicurati che nel vassoio non siano presenti più di 1,3 kg di combustibile alla volta.

### Per accendere il tuo Ooni Karu 16 con legna o carbone:

- Rimuovi il cappello della canna fumaria, apri la lamiera parafiamma e lo sfiato sul cielo, e fissa la porta.
- Rimuovi il portello e posiziona uno strato di carbone o una piccola catasta di legna nell'apposito bruciatore. Utilizza un cannello a gas o un accendifuoco naturale per accendere la legna.
- Una volta acceso il fuoco, aggiungi lentamente altro combustibile. Riposiziona il portello e lascia preriscaldare Ooni Karu 16 per 30 minuti. Aggiungi altro combustibile se necessario. Prima di cominciare con le infornate, il barbecue deve essere riscaldato e il combustibile mantenuto ardente per almeno 30 minuti.
- Non utilizzare alcool o benzina per accendere o riaccendere il fuoco. Utilizza solo accendifuoco conformi allo standard EN 1860-3.

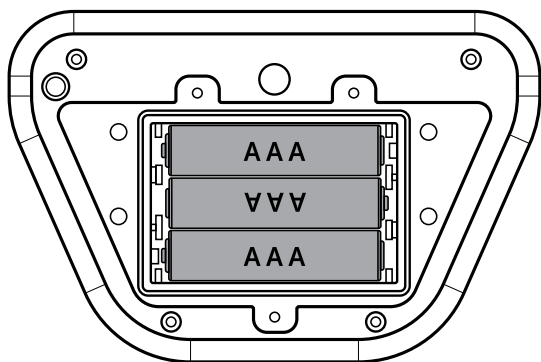
### Per spegnere

- Lascia che il fuoco si consumi naturalmente e che Ooni Karu 16 si raffreddi. Non rimuovere la cenere finché Ooni Karu 16 non si è raffreddato completamente.

## Alimentazione del dispositivo

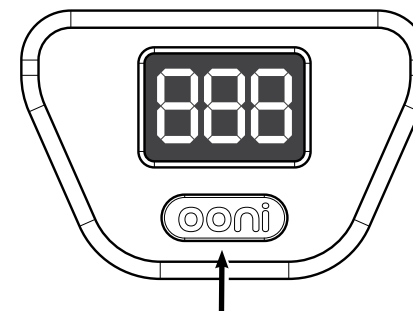
Il termometro Pizza Oven Digital Thermometer è alimentato da 3 batterie AAA da 1,5 V in dotazione.

Rimuovi le quattro viti sul pannello posteriore del termometro Pizza Oven Digital Thermometer per accedere all'alloggiamento della batteria.



## Istruzioni per l'uso del termometro

Ooni Karu 16 è fornito con un termometro Pizza Oven Digital Thermometer alimentato a batterie. Utilizza il termometro Pizza Oven Digital Thermometer sulla parte anteriore per una lettura precisa e immediata della temperatura, in gradi Celsius (°C) o Fahrenheit (°F).



Pulsante Ooni



### Accensione

Tieni premuto il pulsante Ooni finché sullo schermo non compare "888".



### Spegnimento

Tieni premuto il pulsante Ooni finché il display non si spegne. Il termometro si spegnerà automaticamente dopo 3,14 ore.

### Cambiare l'unità di misura

Premi una volta il pulsante Ooni per passare da gradi Celsius (C) a Fahrenheit (F) o viceversa.



### Temperatura

La temperatura verrà mostrata nell'unità di misura selezionata.



### Temperatura massima

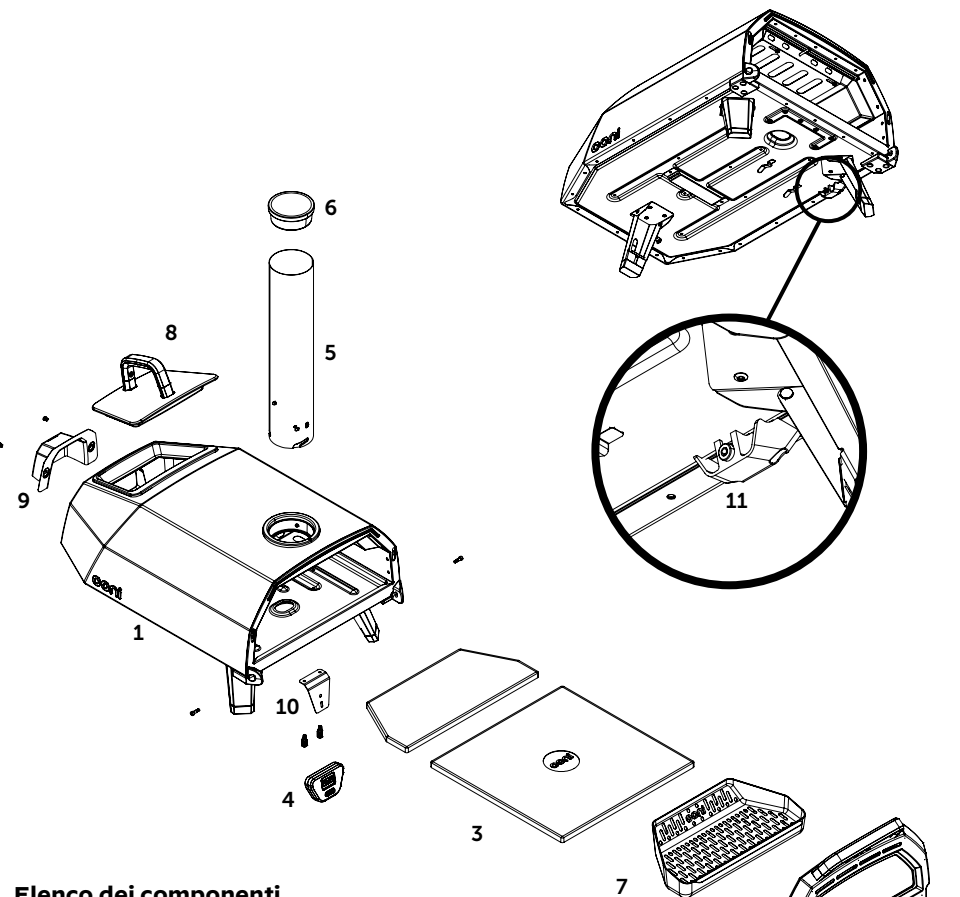
Se viene raggiunta la temperatura interna massima, apri lo sportello di Karu 16 per abbassare la temperatura all'interno del forno.



### Errore

Apparirà se il cavo del termometro non è stato collegato alla staffa del jack

## Vista in esploso ed elenco dei componenti

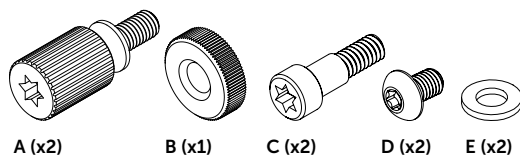


### Elenco dei componenti

1. Corpo principale
2. Porta
3. Piani di cottura in pietra di cordierite
4. Termometro digitale
5. Canna fumaria
6. Cappello della canna fumaria
7. Grata e vassoio del combustibile
8. Portello del combustibile
9. Coperchio antivento
10. Staffa termometro
11. Staffa jack
12. Chiave a brugola
13. Cacciavite a stella

### Elementi di fissaggio

- A. Vite staffa termometro
- B. Dado a galletto termometro
- C. Vite cerniera dello sportello
- D. Vite del coperchio antivento
- E. Rondella piatta



A (x2)

B (x1)

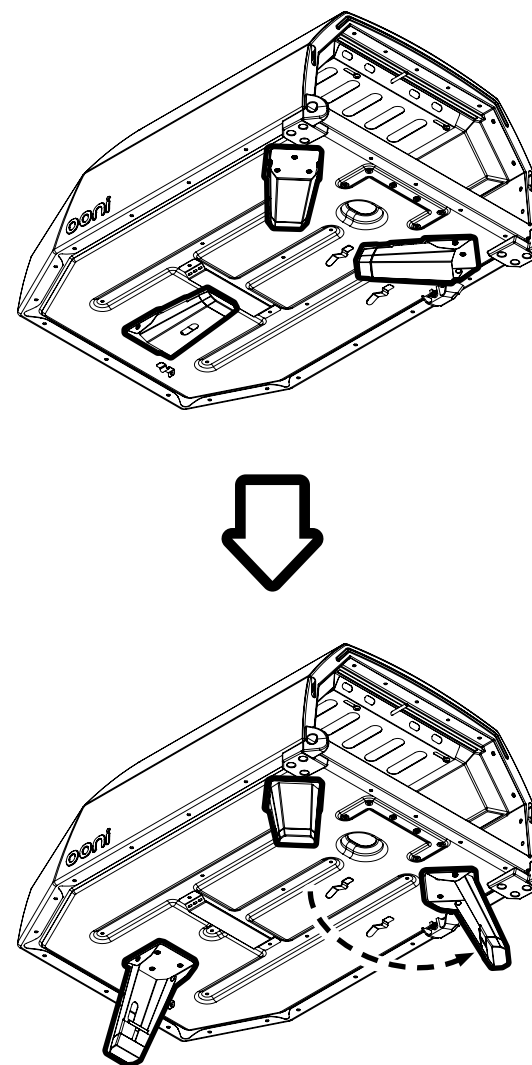
C (x2)

D (x2)

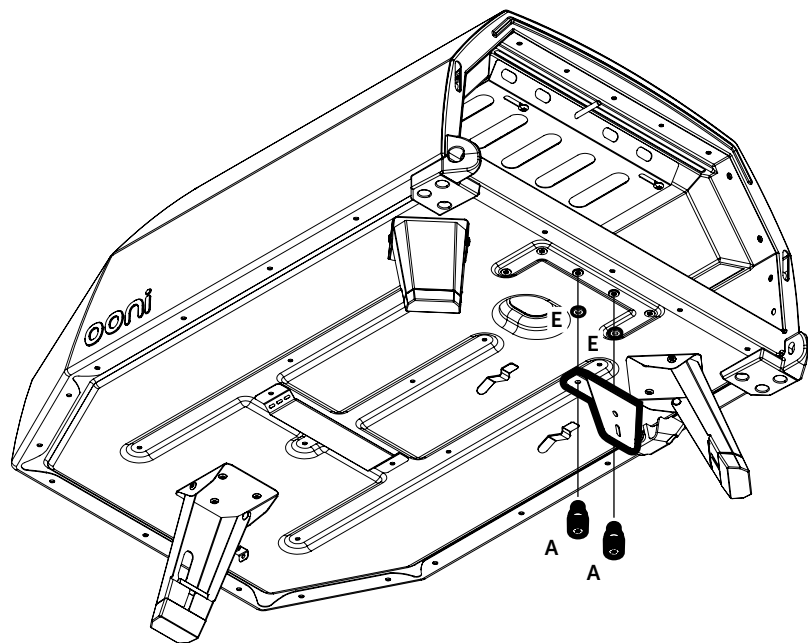
E (x2)

## Guida passo per passo

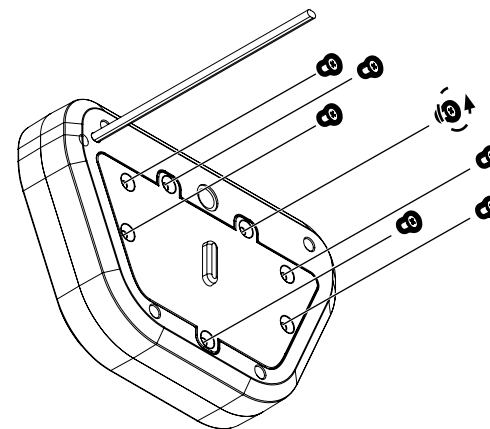
### 1 - Apri i piedini



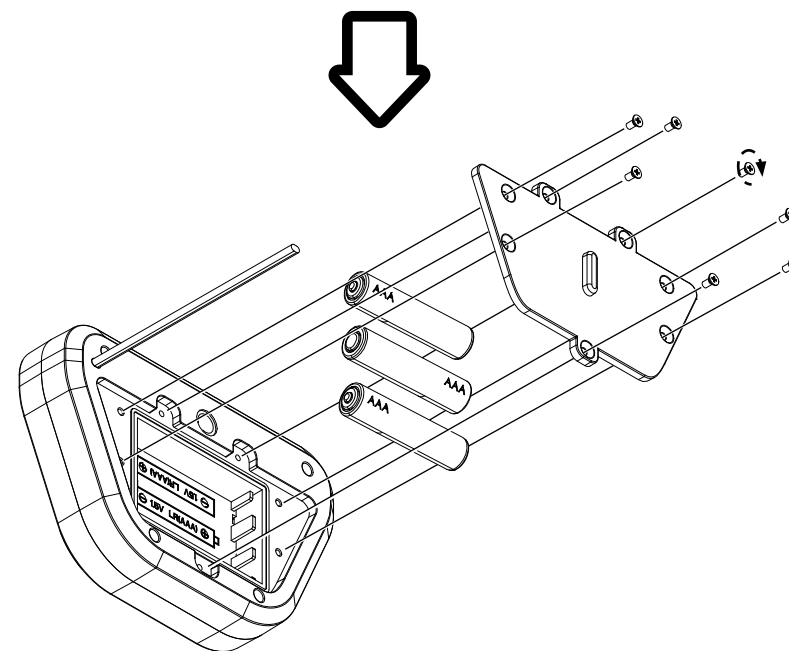
## 2 - Fissa la staffa del termometro al pavimento



## 3 - Inserisci le batterie nel termometro digitale



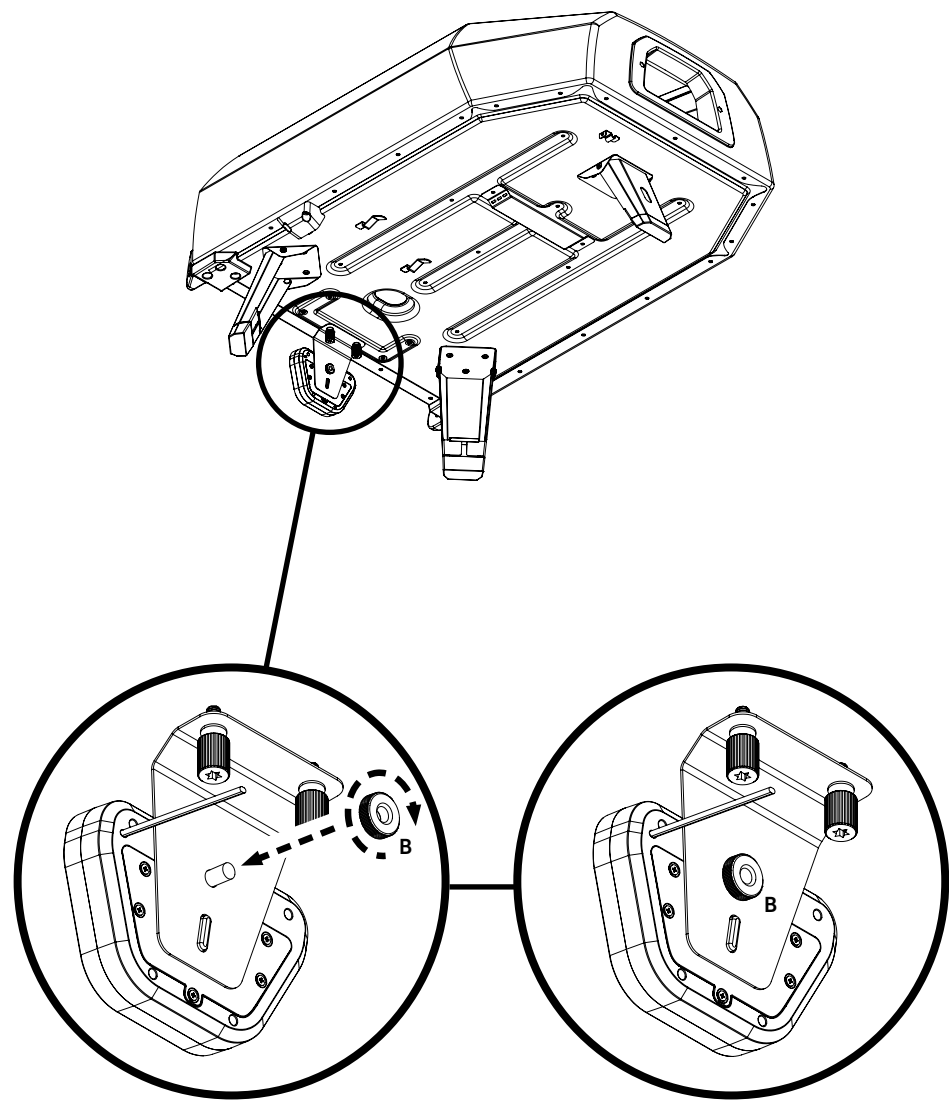
Rimuovi le 7 viti con testa a croce dal coperchio della batteria, svitandole in senso antiorario



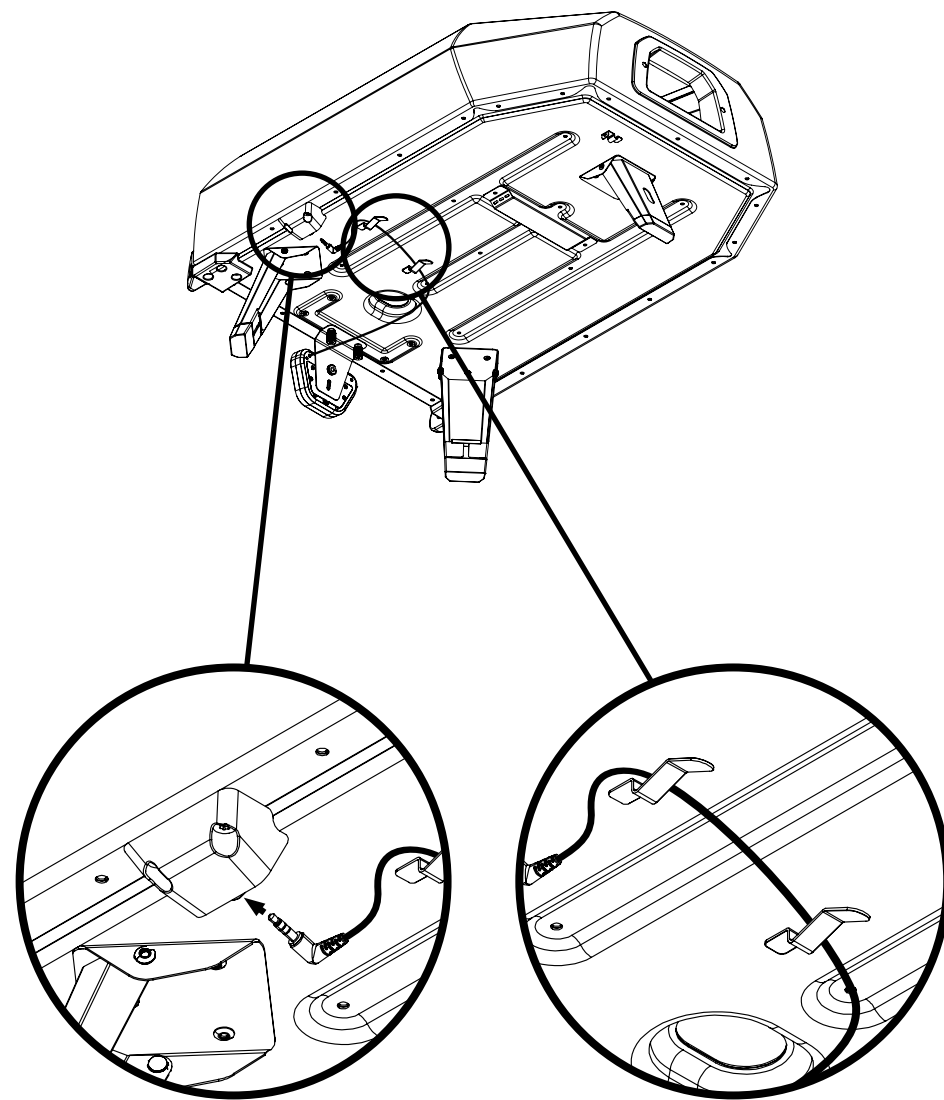
Inserisci le 3 batterie AAA fornite in dotazione e riposiziona le 7 viti con testa a croce, avvitandole in senso orario

**!** Fissa le viti senza stringere troppo

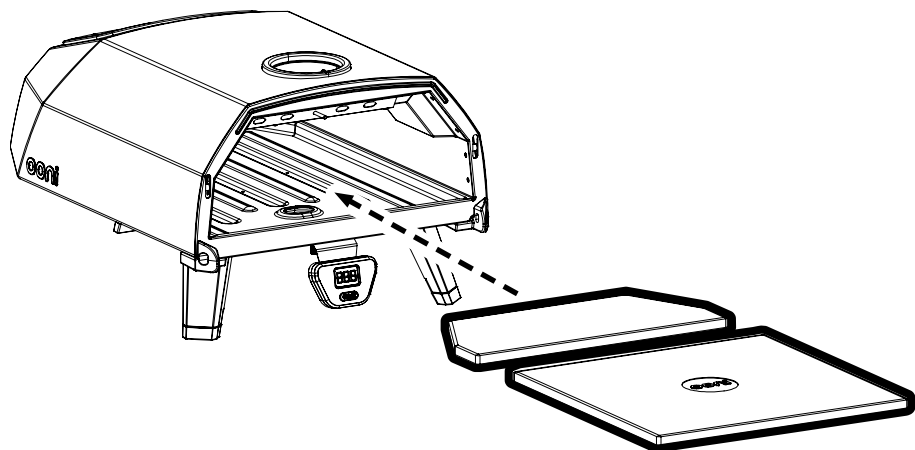
4a - Collega il termometro digitale



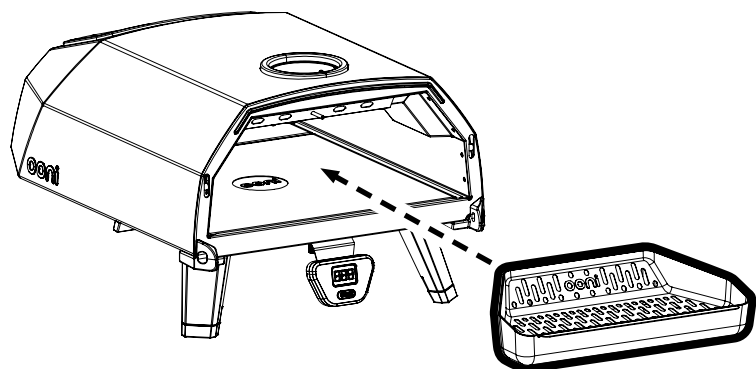
4b - Collega il termometro digitale



## 5 - Inserisci i piani di cottura in pietra di cordierite

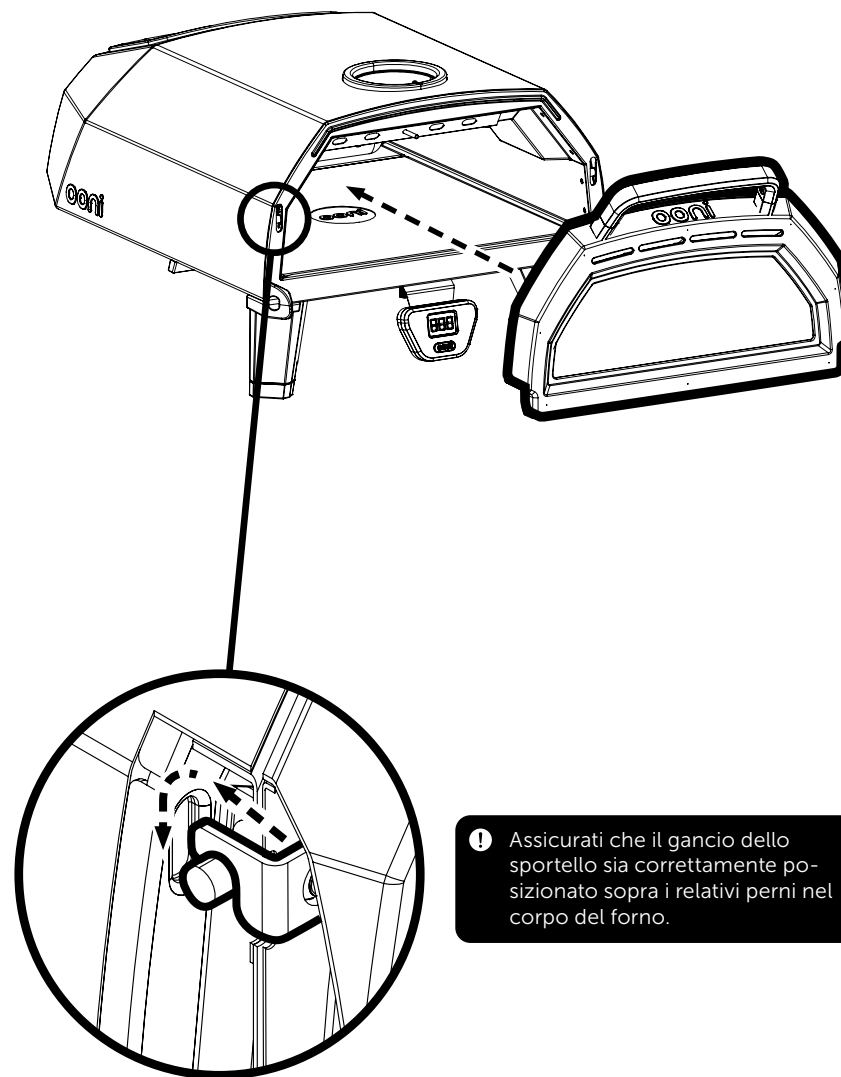


## 6 - Inserisci il vassoio e la grata del combustibile



**i** Il logo Ooni sulla grata deve essere rivolto verso la parte anteriore del forno

## 7a - Fissa lo sportello

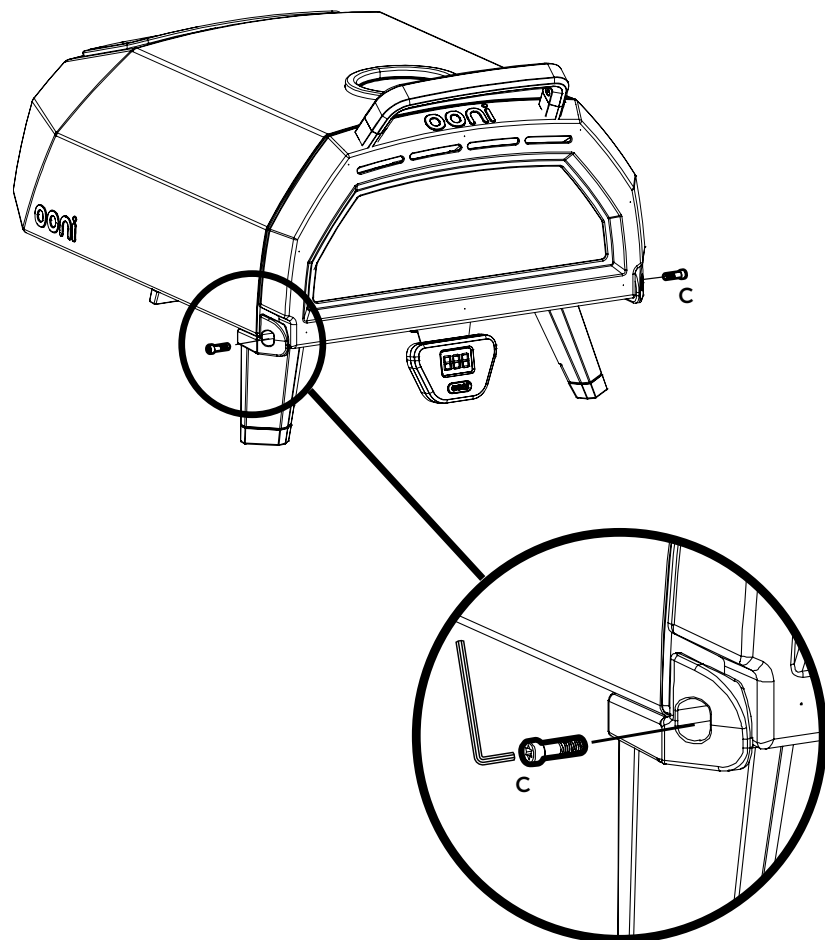


**!** Assicurati che il gancio dello sportello sia correttamente posizionato sopra i relativi perni nel corpo del forno.



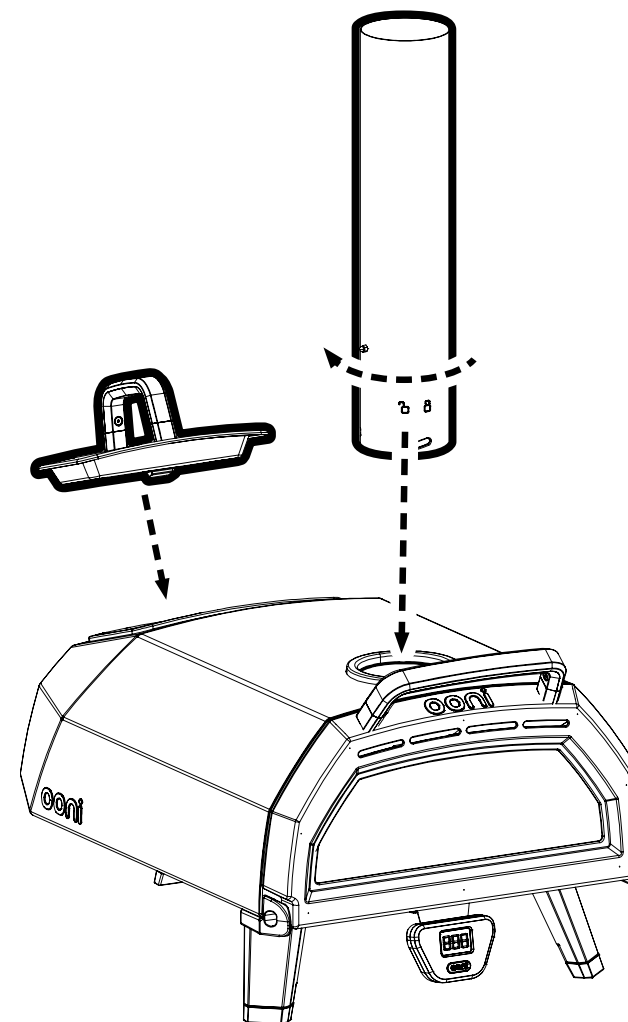
## 7b - Fissa lo sportello

Utensili necessari:  
Chiave a brugola



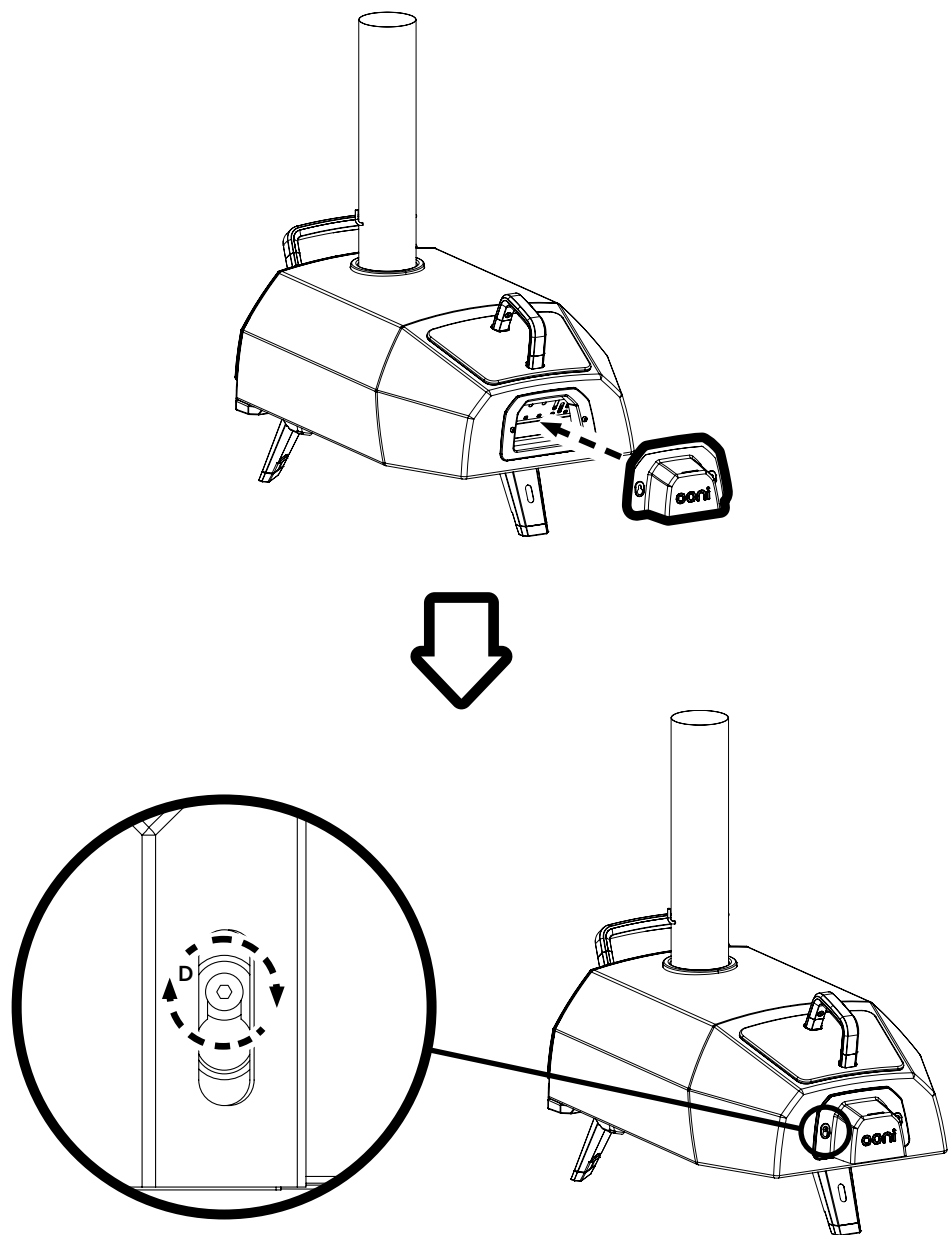
**!** Fissa le viti senza stringere troppo

## 8 - Collega la canna fumaria e il portello del combustibile



## 9 - Fissa il coperchio antivento

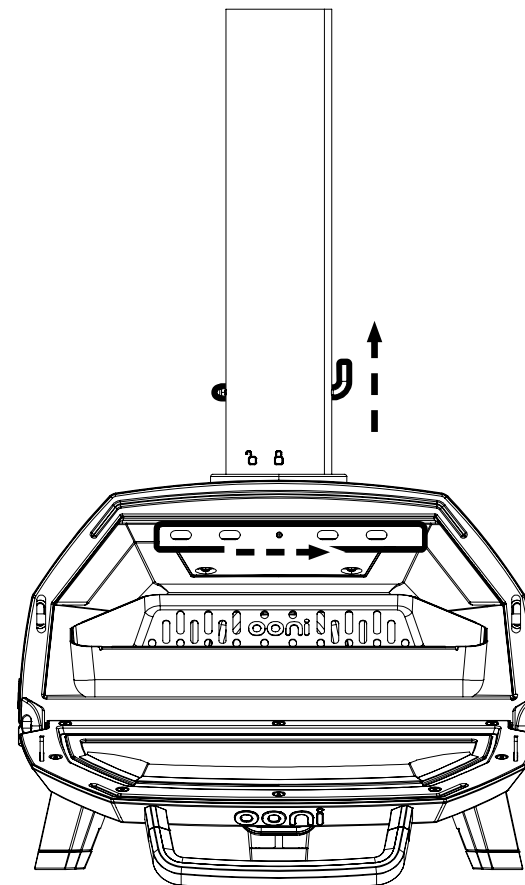
Utensili necessari:  
Chiave a brugola



**!** Fissa le viti senza stringere troppo

## 10 - Prima dell'accensione, apri lo sfiato sul cielo e la lamiera parafiamma

La lamiera parafiamma dovrà essere verticale.  
Lo sfiato sul cielo dovrà trovarsi a sinistra.



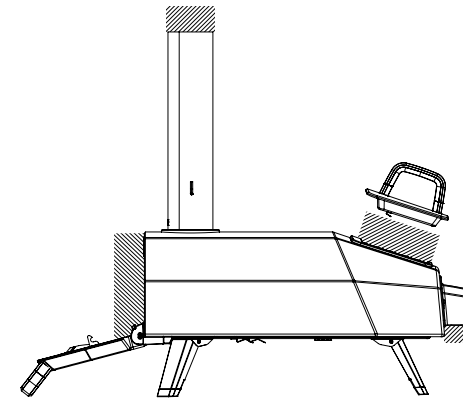
## Juridische veiligheidsdisclaimer – dient voorafgaand aan ingebruikname volledig te worden gelezen

- Ooni is uitsluitend bedoeld voor gebruik buitenshuis. Ooni moet te allen tijde buiten worden geplaatst, uit de buurt van gebouwen en nooit in een gebouw of garage of in de buurt van een afgesloten gebied. De afstand tussen de oven en brandbare oppervlakken moet ten minste 1 m van de achterkant en zijkanten van de oven bedragen en ten minste 3 m van de voor- en bovenkant. Plaats uw Ooni op een stevig, vlak, stabiel, onbrandbaar oppervlak en houd hem schoon en vrij van brandbare of ontvlambare materialen, benzine en andere brandbare dampen en vloeistoffen.
- Houd rekening met lokale wetten of voorschriften die een vereiste afstand tussen keukengerei in de buitenlucht en andere constructies kunnen specificeren, of die het gebruik van vuur van welk type dan ook tijdens droogte of gevaarlijke periodes in de buitenlucht kunnen beperken.
- Installeer en gebruik uw Ooni niet in of op boten of recreatieve voertuigen.
- Gebruik uw Ooni niet bij harde wind of windstoten.
- Uw Ooni is niet bedoeld als verwarming en mag ook nooit als zodanig worden gebruikt.
- Er kunnen zich giftige dampen ophopen die verstikking kunnen veroorzaken.
- Uw Ooni Karu 16 is een apparaat waarbij open vuur wordt gebruikt. Open vuur stroomt van nature in de richting van een luchtbron, dus u zult van tijd tot tijd vuur uit de oven zien komen:
  - aan de achterkant waar het vuur is;
  - vanaf de bovenkant van het luik, wanneer het luik open is;
  - van de voorkant van de oven, wanneer de deur wordt geopend; of
  - van de bovenkant van de schoorsteen.

Om het risico op brandwonden te vermijden, adviseren wij om handschoenen te dragen tijdens het gebruik van uw Ooni Karu 16.

- Blijf uit de buurt van de openingen van de Ooni en waarschuw anderen in uw directe omgeving.
- Onjuiste plaatsing, aanpassing, wijziging, service of onderhoud van uw Ooni kan letsel of materiële schade tot gevolg hebben. Gebruik uw Ooni daarom uitsluitend wanneer deze compleet gemonteerd is en alle onderdelen stevig zijn bevestigd en vastgedraaid.
- Uw Ooni dient regelmatig te worden geïnspecteerd.
- Bij het gebruik van de houtskool-/houtbrander: voeg het brandbare materiaal geleidelijk toe voor een optimale temperatuur. Als u teveel brandbaar materiaal ineens toevoegt, laait het vuur op en riskeert u verwondingen bij uzelf of schade aan uw Ooni.
- Bij gebruik van de gasbrander: als de vlam uitdooft, draai de gaskraan dan helemaal dicht en wacht 5 minuten voordat u de brander weer aanzet.
- Bij het gebruik van uw Ooni bestaat de kans op brandwonden aan uw handen. Draag om brandwonden te voorkomen altijd beschermende hittebestendige handschoenen en plaats nooit hete voorwerpen op of naast brandbare oppervlakken. Raak GEEN metalen onderdelen aan als uw Ooni in gebruik is. Raak de kunststof handgrepen uitsluitend aan om de deur te openen en het brandstofluik op te tillen.
- Laat uw Ooni nooit onbeheerd achter. Laat uw Ooni nooit onbeheerd achter, terwijl de oven aanstaat met het luik open. Wees alert op gevaren (droge bladeren, houten planken en andere brandbare materialen) die in de buurt van de Ooni kunnen optreden terwijl deze in gebruik is, bijvoorbeeld brandgevaar als er vonken overspringen.
- Houd alle elektrische kabels uit de buurt van uw Ooni.
- Ooni mag uitsluitend door volwassenen met verantwoordelijkheidsgevoel worden gebruikt.
- Houd te allen tijde kinderen, huisdieren en brandbare voorwerpen uit de buurt van uw Ooni.
- Probeer geen onderdelen van uw Ooni te verwijderen of uw Ooni zelf te verplaatsen, wanneer de oven heet is dan wel tijdens het bakken.
- Laat GEEN gevaarlijke voorwerpen als aanstekers of aanmaakvloeistof voor de barbecue in de buurt van uw Ooni achter. Ooni straalt namelijk in alle richtingen warmte uit.
- Ooni blijft heet ook nadat zichtbare vlammen zijn uitgedoofd. Geef uw Ooni na gebruik minstens 2 uur de tijd om af te koelen. Bedek de Ooni NIET meteen na gebruik en controleer of al het vuur en gloeiende sintels uit zijn, alvorens de oven weg te brengen.
- De temperatuur van uw Ooni (tijdens gebruik) bevindt zich ongeveer tussen 120 °C en 550 °C.

- Ooni is veilig en ongevaarlijk als deze doelmatig en volgens veiligheidsrichtlijnen wordt gebruikt en is goed voor jarenlang probleemloos gebruik en plezier. Het is de verantwoordelijkheid van de gebruiker om ervoor te zorgen dat de Ooni veilig wordt gebruikt en om te allen tijde afdoende voorzorgsmaatregelen te treffen.



 Gebieden waar vuur kan oplaaien buiten de oven.

**WAARSCHUWING!** Deze barbecue wordt erg heet, niet verplaatsen tijdens het gebruik.

Niet binnenshuis gebruiken!

**WAARSCHUWING!** Gebruik geen spiritus, benzine of andere brandbare vloeistoffen om aan te steken of te herontsteken! Gebruik alleen ontstekers die voldoen aan de EN 1860-3!

**WAARSCHUWING!** Houdt kinderen en huisdieren uit de buurt van de barbecue.

Gebruik de barbecue niet in besloten en/of bewoonbare ruimtes als huizen, tenten, caravans, campers, boten, etc. Levensgevaar door koolmonoxidevergiftiging.

Begin met het barbecue pas nadat zich op de kooltjes een laagje as heeft gevormd.

